



# Tuhaagakhaq

## Qikiqtani Aaniarvinga Angmaqtuq

**IQALUIT, Nunavut (Aktuupa 19, 2007)** – Munarhiliqiyikkut Ministangat Leona Aglukkaq Hivuliqtingaluk Paul Okalik ublumi inugiaktumi angmaqtitaat Qikiqtani Aaniarvinga Iqalungmi. Tamna nutaaq aaniarvik pipkaitjutauniaqtuq amigaittunut Nunavunmiunut uuminnga nakuutqiayumik munariyauniqmiq aaniarvialilaangata.

“Quviahukniaqtugut una nutaaq aaniarvikhaq amigaittunut ukiunik tikittukhamik,” uqaqtuq Aglukkaq. “Una angiyuq pitjutautiniq ihumaliuqtaptikni nakuutqiayaugiami piinariaalaqiniq munarhiliqinirmut tamainni nunavunmi niriuktunnga ikayuutimiknut qarritiniaqtuq Nunavunmiunut.”

Atauttimut piqaqtuq 35nik iglinik nutaami aaniarviup, angikliyuumiqarhuni aaniarvikmiinahuanut, amigaivyakhimayullu nampangani pilakhiriaqtuqtut hiniktarhimaittumik iglikhangit amigaitqiyaqliqtullu irnivikviikhat. Tamna havauhiq atauttimut akiqaqtuq \$64 milliat taalamik, tamayanngillu.

“Tamna Qikiqtani Aaniarvinga tuniniaqtuq Nunavummiut munariniq qanitqiayumut nunamiknut taimalu tamaita mihibikniaqtaat ikayuutingit,” uqaqtuq Okalik. “Ublumi itquaumatjutauyuq ublunnga aaniarviliqiyikkunnut Nunavunmi.”

“Tamna aaniarvik ikayuutitqiyauryaqhimayuq Nunavuutim ihariagiyauninganik nappaqtitauhimayurlu angumayaangani hivunikhamut, uqaqtuq Aglukkaq. “Piliuqtugut angiyumik pitjutautiniq aaniarviup iitariyaayumik angitauninganik, ihumagiyanganngillu nutaanaaq igluqpiliurniqmut paarutigiyuq tahapkuat ilumuurutingit, uvaptiknik ihivriuqninga pinahuaqtumik iniqtiriamti upinngakhami.”

Qilaminnuaq atuliriamti nutaaq aaniarvinga 13nguyut nutaat havaakhat ilauqtauyut. Nuutiqauningit havaangit Qikiqtaalukmiutanut Aaniarvinganit iniqtilihaaqniaqtuq malruuknik pingahunkiukuuniit Santinik. Tamna atuqtauyuq Qikiqtaalukmiutanut Aaniarvinga atuqtauniaqtuq daaktinut ayuittiaqtullu aaniarvingit daaktiliqiaqtunullu.

“Uplup angiyuq angmaqtirininga pipkaitjutauyuq kavamakput uqariiyarhimmaaqtamiknik nakuruuttingit aaniarviliqiningit ikayuutautingillu nakuuyumik inuuhirininganut Nunavunmiunut,” uqaqtuq Okalik. “

-30-

### Tuhaqtitiyiliqiyii:

Yasmina Pepa

Aulapkaiiyukaffktuq Tuhaqtitiyiuni

Nunavut Kavamangani, Munarhiliqiyikkut

(867) 975-5714

qaritauyakkut: [yepa@gov.nu.ca](mailto:yepa@gov.nu.ca)

新闻稿可用因纽特语、英语、伊努伊特语和法语在 [www.gov.nu.ca](http://www.gov.nu.ca) 上阅读。

News releases are available in Inuktitut, English, Inuinnaqtun and French on [www.gov.nu.ca](http://www.gov.nu.ca).

Tuhaqttaghat taiguaginnarialaqiut Inuktitut, Qablunaatitut, Inuinnaqtun Uiviiititullu uumanit [www.gov.nu.ca](http://www.gov.nu.ca).

Les communiqués de presse sont disponibles en inuktut, en anglais, en inuinnaqtun et en français à : [www.gov.nu.ca](http://www.gov.nu.ca).